

## 342184-2024 - Notification préalable d'attribution directe

Pologne – Services liés aux déchets et aux ordures – Odbieranie i zagospodarowanie odpadów komunalnych od właścicieli nieruchomości, na których zamieszkują mieszkańcy, położonych na terenie Miasta i Gminy Chmielnik w okresie od 01.07.2024 do 31.12.2024 roku

OJ S 111/2024 10/06/2024

Avis en cas de transparence ex ante volontaire

Services

### 1. Acheteur

---

#### 1.1. Acheteur

Nom officiel: Gmina Chmielnik

Adresse électronique: [renata.cwiek@chmielnik.com](mailto:renata.cwiek@chmielnik.com)

Forme juridique de l'acheteur: Autorité locale

Activité du pouvoir adjudicateur: Services d'administration générale

### 2. Procédure

---

#### 2.1. Procédure

Titre: Odbieranie i zagospodarowanie odpadów komunalnych od właścicieli nieruchomości, na których zamieszkują mieszkańcy, położonych na terenie Miasta i Gminy Chmielnik w okresie od 01.07.2024 do 31.12.2024 roku

Description: Odbieranie i zagospodarowanie odpadów komunalnych od właścicieli nieruchomości, na których zamieszkują mieszkańcy, położonych na terenie Miasta i Gminy Chmielnik w okresie od 01.07.2024 do 31.12.2024 roku

Identifiant de la procédure: 3a1e821e-1f41-47a8-8be5-b476659c8e74

Identifiant interne: IPS.271.22.2024

Type de procédure: Négociée sans mise en concurrence préalable

##### 2.1.1. Objet

Nature principale du marché: Services

Nomenclature principale (cpv): 90500000 Services liés aux déchets et aux ordures

Nomenclature complémentaire (cpv): 90511200 Services de collecte des ordures ménagères

##### 2.1.2. Lieu d'exécution

Ville: Chmielnik

Code postal: 26-020

Subdivision pays (NUTS): Kielecki (PL721)

Pays: Pologne

Informations complémentaires: teren gminy Chmielnik

##### 2.1.4. Informations générales

**Base juridique:**

Directive 2014/24/UE

art 214 ust. 1 pkt 11 ustawy Prawo zamówień publicznych

### 5. Lot

---

#### 5.1. Lot: LOT-0001

Titre: Odbieranie i zagospodarowanie odpadów komunalnych od właścicieli nieruchomości, na których zamieszkują mieszkańcy, położonych na terenie Miasta i Gminy Chmielnik w okresie od 01.07.2024 do 31.12.2024 roku

Description: Odbieranie i zagospodarowanie odpadów komunalnych od właścicieli nieruchomości, na których zamieszkują mieszkańcy, położonych na terenie Miasta i Gminy Chmielnik w okresie od 01.07.2024 do 31.12.2024 roku

#### 5.1.1. **Objet**

Nature principale du marché: Services

Nomenclature principale (cpv): 90500000 Services liés aux déchets et aux ordures

Nomenclature complémentaire (cpv): 90511200 Services de collecte des ordures ménagères

#### 5.1.3. **Durée estimée**

Date de début: 01/07/2024

Date de fin de durée: 31/12/2024

#### 5.1.6. **Informations générales**

Projet de passation de marché non financé par des fonds de l'UE

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): non

#### 5.1.7. **Marché public stratégique**

Objectif du marché public stratégique: Réduction des incidences sur l'environnement

Description: W systemie gospodarowania odpadami komunalnymi gmina przejęła odpowiedzialność publicznoprawną za odbieranie, transport oraz zagospodarowanie (przetwarzanie) odpadów komunalnych. Jako jego organizator musi zadbać o to, aby przedsiębiorcy odbierający odpady komunalne spełniali wysokie standardy i zapewniali gwarancję sprawnego i efektywnego działania całego systemu. W ten sposób realizuje ona zobowiązania nałożone na nią przez ustawodawcę w postaci osiągnięcia wymaganych prawem poziomów recyklingu, przygotowania do ponownego użycia i odzysku innymi metodami oraz ograniczania masy odpadów komunalnych ulegających biodegradacji kierowanych do składowania.

#### 5.1.10. **Critères d'attribution**

Justification de l'absence d'indication de la pondération des critères d'attribution: wolna ręka, brak oferty,

#### 5.1.15. **Techniques**

**Accord-cadre:**

Pas d'accord-cadre

**Informations sur le système d'acquisition dynamique:**

Pas de système d'acquisition dynamique

#### 5.1.16. **Informations complémentaires, médiation et recours**

Organisation chargée des procédures de recours: Krajowa Izba Odwoławcza

Description des délais d'introduction des procédures de recours: 10 dni

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: Gmina Chmielnik

Organisation qui signe le contrat: Gmina Chmielnik

## 6. Résultats

---

Valeur de tous les contrats attribués dans cet avis: 833 641,81 PLN

## Attribution directe

:

Justification de l'attribution directe: Marché public entre organisations du secteur public, marchés attribués à des entreprises liées ou marchés attribués à une coentreprise ou au sein d'une coentreprise

Autre justification: Na podst. art 214 ust 1 pkt 11 ustawy Prawo zamówień publicznych udzielenie zamówienia własnej spółce. a ) Zamawiający sprawuje nad tą osobą prawną kontrolę, odpowiadającą kontroli sprawowanej nad własnymi jednostkami, polegającą na dominującym wpływie na cele strategiczne oraz istotne decyzje dotyczące zarządzania sprawami tej osoby prawnej. Warunek ten jest również spełniony, gdy kontrolę taką sprawuje inna osoba prawna kontrolowana przez zamawiającego w taki sam sposób; b) ponad 90% działalności kontrolowanej osoby prawnej dotyczy wykonywania zadań powierzonych jej przez zamawiającego sprawującego kontrolę lub przez inną osobę prawną, nad którą ten zamawiający sprawuje kontrolę, o której mowa w lit. a); c) w kontrolowanej osobie prawnej nie ma bezpośredniego udziału kapitału prywatnego

### 6.1. Résultat – Identifiants des lots: LOT-0001

#### 6.1.2. Informations sur les adjudicataires/attributionnaires

##### Adjudicataire/attributionnaire:

Nom officiel: Zakład Usług Komunalnych w Chmielniku Sp. z o.o.

##### Offre:

Identifiant de l'offre: 1

Identifiant du lot ou groupe de lots: LOT-0001

Valeur de l'offre: 900 333,16 PLN

##### Informations relatives au marché:

Identifiant du contrat: 1

Date à laquelle l'adjudicataire/attributionnaire a été choisi: 29/05/2024

##### Information sur les fonds de l'Union européenne:

Organisation qui signe le contrat: Gmina Chmielnik

## 8. Organisations

---

### 8.1. ORG-0001

Nom officiel: Gmina Chmielnik

Numéro d'enregistrement: 6572531581

Département: Wydział Inwestycji i Projektów Strukturalnych

Adresse postale: Plac Kościuszki 7

Ville: Chmielnik

Code postal: 26-020

Subdivision pays (NUTS): Kielecki (PL721)

Pays: Pologne

Point de contact: Wydział Inwestycji i Projektów Strukturalnych

Adresse électronique: [renata.cwiek@chmielnik.com](mailto:renata.cwiek@chmielnik.com)

Téléphone: +48 413543273

Télécopieur: +48 413542278

Adresse internet: <https://www.chmielnik.com>

Adresse URL pour l'échange d'informations: <https://www.chmielnik.com>

Profil de l'acheteur: <https://www.chmielnik.com>

##### Rôles de cette organisation:

Acheteur

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché

Organisation qui signe le contrat

#### 8.1. **ORG-0002**

Nom officiel: Zakład Usług Komunalnych w Chmielniku Sp. z o.o.

Numéro d'enregistrement: 6572438901

Département: ZUK

Adresse postale: Zrecze Duże 1

Ville: Chmielnik

Code postal: 26-020

Subdivision pays (NUTS): Kielecki (PL721)

Pays: Pologne

Adresse internet: <https://zukchmielnik.pl>

Adresse URL pour l'échange d'informations: <https://zukchmielnik.pl>

#### **Rôles de cette organisation:**

Soumissionnaire

**adjudicataire/attributaire de ces lots: LOT-0001**

#### 8.1. **ORG-0003**

Nom officiel: Krajowa Izba Odwoławcza

Numéro d'enregistrement: 5262239325

Département: KIO

Adresse postale: ul. Postępu 17a

Ville: Warszawa

Code postal: 02-676

Subdivision pays (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Pays: Pologne

Point de contact: KIO

Adresse électronique: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)

Téléphone: +48 224587801

Télécopieur: +48 224587801

Adresse internet: <https://www.uzp.gov.pl>

Adresse URL pour l'échange d'informations: <https://www.uzp.gov.pl>

#### **Rôles de cette organisation:**

Organisation chargée des procédures de recours

## Informations relatives à l'avis

---

Identifiant/version de l'avis: b31c0729-f272-45fc-a438-575f33a81769 - 01

Type de formulaire: Notification préalable d'attribution directe

Type d'avis: Avis en cas de transparence ex ante volontaire

Sous-type d'avis: 25

Date d'envoi de l'avis: 07/06/2024 06:26:10 (UTC+00:00) Heure de l'Europe occidentale, GMT

Langues dans lesquelles l'avis en question est officiellement disponible: polonais

Numéro de publication de l'avis: 342184-2024

Numéro de publication au JO S: 111/2024

Date de publication: 10/06/2024